



**Cahier  
romand**  
Femmes  
de diacres

Célébrer avec  
nos malades

Pèlerinage  
à Lourdes



# L'ESSENTIEL

**Votre magazine paroissial**

**Val d'Hérens**

Evolène, Hérémenche, Mase, Nax,  
Saint-Martin, Vernamiège, Vex

[www.paroisses-herens.ch](http://www.paroisses-herens.ch)



FÉVRIER 2020 | NO 2 UNE PUBLICATION SAINT-AUGUSTIN



Evolène

Hérémece

Vex

# Sommaire

**02-03 Vie des paroisses**  
Evolène – Hérémece – Vex

**04 Secteur**  
Carnaval d'Evolène 2020 –  
l'Eglise à l'Igloo

**I-VIII Cahier romand**

**05 Secteur**  
Art et foi

**Vie des paroisses**  
Nax – Vernamiège – Mase –  
Saint-Martin

**06 Secteur**  
Notre entrée en « Carême »  
et en route vers Pâques

**07 Jeunes**

**08 Secteur**  
Horaires des messes

# Célébrer avec nos malades

L'Onction des malades est proposée à toute personne se sentant en grand danger (physique ou psychique). Elle peut être reçue autant de fois qu'on le désire, c'est pourquoi le terme d'« extrême-onction » a cessé d'être utilisé par l'Eglise depuis Vatican II.



Pour nos paroisses, l'Onction vous sera proposée le dimanche des malades selon l'agenda suivant :

**Vex – Samedi 29 février – A la messe de 18h30**

**Hérémece – Dimanche 1<sup>er</sup> mars – A la messe de 10h00**

**Evolène – Dimanche 1<sup>er</sup> mars – A la messe de 10h00**

**La Lurette – Dimanche 1<sup>er</sup> mars – A la messe de 18h30**

**Home Saint-Sylve – Jeudi 5 mars – Après la messe de 16h00**

## Au livre de vie

### Baptêmes

#### Hérémece

24 décembre: *Corentin MICHELOUD*,  
de René et Isabelle née MARTIN

### Décès

#### Evolène

18 décembre: *Charly GEORGES*, 1951

#### Hérémece

18 décembre: *Pierre-Louis GENOLET*, 1953  
19 décembre: *Thérèse SIERRO*, 1933  
22 décembre: *Alphonsine DAYER*, 1919

31 décembre: *Jean-Jacques THEYTAZ*, 1946

8 janvier: *Irène LOGEAN*, 1932

10 janvier: *Roger SIERRO*, 1938

18 janvier: *Augusta LOGEAN*, 1935

20 janvier: *Firmin LEVRAND*, 1923

### Dons

#### Chapelle de Riod

En souvenir d'*Alphonsine DAYER*, Fr. 500.–

#### Vex

26 décembre: *Pierre JOURNEL*, 1927

27 décembre: *Frédé RUDAZ*, 1932

8 janvier: *Jules RUDAZ*, 1950

### IMPRESSUM

**Editeur** Saint-Augustin SA  
Case postale 51, 1890 Saint-Maurice

**Directeur général** Yvon Duboule

**Rédacteur en chef** Nicolas Maury

**Secrétariat** Tél. 024 486 05 25, fax 024 486 05 36  
bpf@staugustin.ch

### Rédacteur responsable

Abbé Vincent Lafargue  
ab20100@live.fr – tél. 078 797 01 05

### Contact magazine

Sandrine-Marie Thurre-Métraiiller  
essentiel.herens@gmail.com, tél. 079 109 28 91

### Cahier romand

Essencedesign SA, Lausanne

### Photo de couverture

Chapelle Saint-Christophe  
Photo: Monique Gaspoz



# Patois

PAR GISÈLE PANNATIER

## Fâche

Quarante jours après la naissance, Marie et Joseph se rendent à Jérusalem. Les parents présentent l'Enfant au Temple où Syméon, qui est juste et pieux, Le reconnaît comme Lumière d'Israël. Dans ce temps de la prime enfance, Jésus était assurément «fâchyà». Par ailleurs, qui se souvient d'avoir croisé, au détour d'une ruelle, une jeune mère «avoué la fâchyà»?

Le nouveau-né est régulièrement «fâchyà», bandé de langes. L'enfant emmaillotté passe ses premiers mois dans le «bri», toujours placé à la portée du regard qui veille sur lui. Dans l'espace domestique, la «fâchyà» est souvent déposée sur la «bànka», à proximité de la grande table. Comme elle est aisément transportable, «lù fâchyà» accompagne aussi les déplacements familiaux et les travaux extérieurs au cours desquels le nouveau-né bénéficie de la lumière du jour.

«Lù fâchyà» désigne non seulement l'enfant emmaillotté mais encore les petites couvertures ainsi que le berceau dans lequel il se trouve. La langue patoise révèle une vision synthétique du monde.

Le nom féminin «fâchyà» dérive du terme patois «fâche». C'est une bande d'étoffe relativement étroite et longue que l'on enroule, notamment celle avec laquelle on emmaillote le nouveau-né. Le mot repose sur l'étymon latin FASCIA, bande.

Deux verbes patois dérivent aussi du nom «fâche». D'une part, «fâchyè» signifie poser une bande textile en tournant autour d'un corps, et d'autre part «dèfâchyè» ôter la bande d'un corps en l'enroulant sur elle-même.

De même, une plaie s'ouvre-t-elle sur l'un des membres du corps, aussitôt il convient de «fâchyè lo bré óou bìn la tsàmba» et, le moment venu, de «dèfâchyè», c'est-à-dire enlever la bande.

Le terme «fâche» désigne aussi spécialement un accessoire vestimentaire masculin. Largement colorée, «lù fâche» ceint le garçonnet ou l'homme fringant. Les «beùle fâche» figurent dans les trésors familiaux. Ces larges ceintures aux motifs brodés ou tissés rehaussent «la gòna óou lo pâ déi vèchyòure déi-j-ómo».

Par analogie, une bande de terrain gazonné s'avancant dans les rochers évoque la représentation de la «fâche». «Óoutr' èn la fâche», au-delà sur la bande herbeuse.

Comme elle est attachante la capricieuse «fachóoula»! Quant à l'adjectif métaphorique «facholà», il s'applique surtout à la robe des animaux. En particulier, une chèvre qui a plusieurs couleurs est dite «òonna tchyèva facholàye» et l'appellatif correspondant «na fachóoula» désigne une telle chèvre.

Certes, «fâchyè» concerne surtout la petite enfance, mais la famille de ce mot s'ouvre au monde, au quotidien et à l'élégance. La présentation de Jésus au Temple nous introduit à la beauté et à l'universalité de la Bonne Nouvelle.

# Pèlerinage à Lourdes

## Thème de l'année: « Je suis l'Immaculée Conception »

PAR CLAUDE PAULI / PHOTO: DR

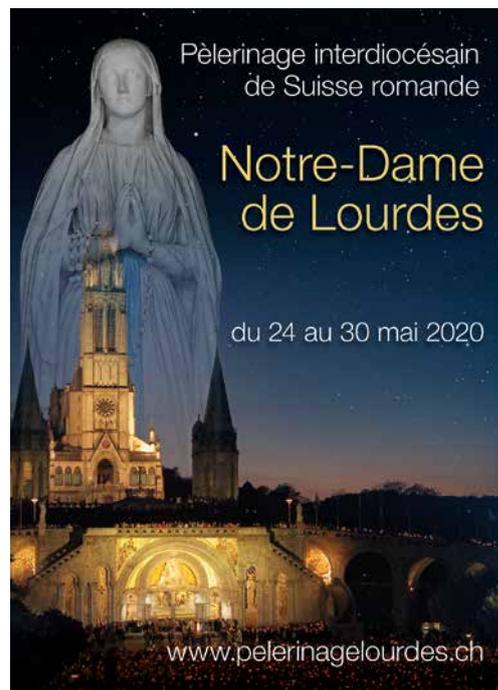
La créature toute transparente de l'amour offert. Une créature, pas une déesse, ni un être intermédiaire entre Dieu et l'homme. Une femme toute disponible, de A jusqu'à Z, de sa conception jusqu'à sa mort. Elle est conçue sans péché, sans obstacle opposé à l'amour, Immaculée : sinon Dieu serait resté à frapper à sa porte.

En fait, l'amour peut prendre chair en elle, ne pas rester une parole en l'air.

Elle conçoit le don de Dieu, son Fils, son Unique, son Tout. Elle s'identifie à cette mission : la conception du Fils de Dieu. Le 25 mars, après trois semaines d'Apparitions et trois semaines de silence, elle peut déclarer à Bernadette: «*JE SUIS l'Immaculée Conception.*» C'est pourquoi le peuple chrétien aime tant se rapprocher de Marie, une Maman si belle. Dans nos régions, son image est vénérée. Nous sommes invités à l'apporter à Lourdes, en signe de joie et de reconnaissance.

- **Dates : pèlerinage du printemps : du dimanche 24 mai au samedi 30 mai 2020 avec le thème « Je suis l'Immaculée Conception ».**
- Voyages en avion – TGV – cars
- Pèlerins malades en cars spéciaux ou en avion.
- Présidence par l'évêque de Sion, Mgr Jean-Marie Lovey
- Inscriptions en ligne sur le site, dès le 10 janvier 2020: [www.pelerinagelourdes.ch](http://www.pelerinagelourdes.ch)
- Renseignements: Véronique Denis: 079 789 19 31 – [vero.denis@cath-vs.org](mailto:vero.denis@cath-vs.org)

A noter aussi le pèlerinage d'été: du 12 au 18 juillet 2020





# Carnaval d'Evolène 2020 – l'Eglise à l'Igloo

PAR CLAUDE PAULI / PHOTO: DR

D'après le calendrier religieux et aussi loin que les plus anciens s'en souviennent, le carnaval débute à l'Epiphanie (le 6 janvier), date qui marque la fin des fêtes de Noël et s'arrête le mardi gras, veille du début de la période de Carême. Cependant, les peuplades celtes, qui vivaient en Valais lors de l'âge de bronze, pratiquaient déjà durant tout l'hiver de nombreux rituels masqués, destinés à faire fuir les mauvais esprits afin de protéger leurs villages des avalanches et permettre au printemps d'arriver. C'est certainement à cette époque que remonte l'origine des peluches et des empaillés du Carnaval d'Evolène.

Dès le III<sup>e</sup> siècle après J.-C., le christianisme s'installa peu à peu dans notre région. Les religieux souhaitèrent tout d'abord éliminer les fêtes païennes des habitudes des gens de l'empire romain, mais la tâche se révéla impossible. Petit à petit, ces fêtes ont donc été intégrées au calendrier chrétien entre la période de Noël et celle de Pâques. L'Eglise a aussi cherché à leur donner une légère connotation chrétienne. Par exemple, dans de nombreux endroits, des représentations maléfiques étaient livrées aux flammes, pour symboliser la fin de l'hiver. On a alors lié cette tradition au fait de livrer tous les péchés au feu purificateur afin d'être prêt à entrer dans le Carême. C'est le cas de la Poutratze à Evolène.

## Aujourd'hui,

Dans ce lieu de rencontres joyeuses pour les chrétiens que nous sommes, nous



tâcherons cette année, dans un esprit de fête, d'améliorer nos relations humaines, de privilégier la qualité de la rencontre au nombre de verres bus. A cet égard, vous ne manquerez pas de passer un bon moment à l'Igloo car :

### Grande première:

Le dimanche 23 février, dimanche de carnaval, à 10h30, la messe sera animée par le groupe musical « Absolutely Legless » avec la bénédiction donnée sur le parvis. A l'issue de la célébration, un apéritif prolongé sur toute la journée et intitulé « ici tout est religieux » (produits issus uniquement de communautés religieuses) sera servi à

l'Igloo au profit de la remise en place de la croix du clocher et du coq.

### Une deuxième grande première:

Le mardi gras – une fois la clôture du carnaval terminée et pour marquer, après ces heures de joie et de partage l'entrée dans le temps du Carême –, l'église d'Evolène restera ouverte et légèrement éclairée de minuit et demi et jusqu'à 6h30 du matin, avec prière silencieuse ponctuée de temps musicaux et méditation autour de la grâce du baptême ainsi que l'imposition des cendres. Chaque participant recevra un lumignon à déposer devant l'autel.

**Ici**

votre annonce  
serait lue

IMPRIMERIE  
**SCHMID**

Ch. St-Hubert 45 Tél. 027 327 22 55  
CH-1951 Sion Fax 027 323 44 41

info@imprimerie-schmid.ch  
www.imprimerie-schmid.ch

**L'Evangile... à l'Ecran !**

[www.levangilealecran.com](http://www.levangilealecran.com)

Chaque vendredi, une piste pour  
bien vivre l'Evangile dominical





# Art et foi

TEXTE ET PHOTO PAR MONIQUE GASPOZ

Vous les hommes présents sur la gauche du tableau, vous êtes quatre et d'âges différents. Vous amenez auprès de Jésus cette jeune femme surprise en flagrant délit d'adultère. Sans doute avez-vous oublié qu'elle n'était probablement pas seule à ce moment-là ! Trois d'entre vous avez le regard fixé sur Jésus.

Vous connaissez par cœur la Loi et vous cherchez à piéger Jésus: cette femme mérite d'être tuée à coup de pierres. Jésus confirmera-t-il votre jugement ? Toi le plus jeune, tu as d'ailleurs déjà préparé le premier projectile.

Toi Jésus, tu ne les regardes pas. Tu refuses d'entrer dans leur regard dur et sans pitié.

Toi le vieillard, tu t'abaisse pour scruter le sol. Sur le dallage est écrite la parole de Jésus: « Que celui d'entre vous qui n'a jamais péché lui lance la première pierre. »

Toi Jésus, à travers ta parole, tu invites les accusateurs à ouvrir leurs poings fermés, à lâcher leur pierre, à se laisser toucher au cœur par la loi de l'amour.

Toi l'évangéliste Jean, tu nous dis, non sans humour, qu'après cela, les hommes se sont retirés l'un après l'autre, en commençant par les plus âgés, sans doute plus clairvoyants.

Toi Jésus, tu ne regardes pas la femme accusée: ce n'est pas son péché que tu veux voir en elle. Tu la renvoies à sa liberté: « Va et ne pèche plus ! » En chacun de nous aussi, tu regardes le meilleur pour nous aider à grandir dans l'amour. Tu nous invites à porter un juste regard sur nous-mêmes, ce qui nous conduira à une attitude de compassion et de pardon vis-à-vis des autres.



Jésus et la femme adultère (Jn 8, 1-11). Ecole toscane, XVIII<sup>e</sup> siècle.  
Museo San Bonaventura al Bosco ai Frati

## VIE DES PAROISSES

Nax

Vernamiège

Mase

Saint-Martin



## Au livre de vie

### Dons

#### Saint-Martin

Anonyme: Fr. 40.-

## Horaires des secrétariats paroissiaux

### MASE

Mercredi matin: 9h-12h

Tél. 027 281 50 17

Courriel:

p.mtnoble.stmartin@gmail.com

### SAINT-MARTIN

Vendredi après-midi: 14h-17h

Tél. 027 281 12 63

Courriel:

p.mtnoble.stmartin@gmail.com



# Notre entrée en « Carême » et en route vers Pâques

PAR LAURENT NDAMBI / PHOTO: DR

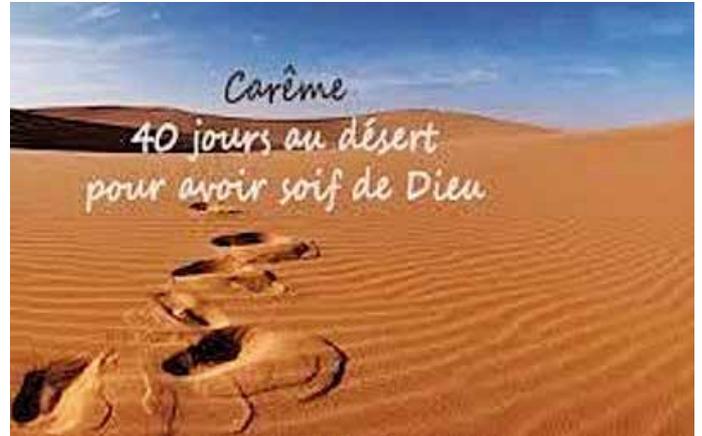
Le mercredi 26 de ce mois, nous entrons en Carême avec la messe des cendres. Pendant cette messe, nous entendrons une fois de plus, les paroles du Christ qui nous invite à la conversion et à la foi de sa Bonne Nouvelle. Par ces paroles marquées du signe de la croix, et des cendres sur notre front, nous entrons donc en Carême.

Dans la vie liturgique de notre Eglise, le Carême est considéré comme un de ses temps forts; un temps qui nous met en face de notre destinée humaine, et qui nous fait réfléchir sur le sens véritable de notre vie, et le problème du salut. Ce même temps de Carême évoque l'idée de la préparation à la fête de Pâques, notre délivrance salvatrice apportée par le Christ. C'est aussi un temps qui évoque l'idée de pénitence, du jeûne qui libère l'esprit de l'homme pour lui permettre de se tourner vers Dieu, et vers notre prochain créé comme nous à l'image de Dieu. L'idée de conversion, soit de changement intérieur est une idée essentielle dans les enseignements du Christ. Elle est nécessaire pour accueillir le salut de Dieu que le Christ nous a apporté.

Pendant quarante jours, l'Eglise va nous aider à *célébrer le pardon de nos péchés* en écoutant les grands enseignements du Christ qui, dans sa première prédication, a appelé à la conversion afin d'accueillir le salut et la Bonne Nouvelle. « Les temps sont accomplis, dit-il, le Règne de Dieu est tout proche: convertissez-vous et croyez à la Bonne Nouvelle. » (Mc 1, 14-15)

Une fois de plus, le temps nous est donné d'opérer une conversion intérieure. En effet, l'homme ne se convertit pas une fois pour toutes; il est sans cesse en cours d'enfantement; toute sa vie doit être une conversion continue et renouvelée. Cette idée de conversion, de retour à Dieu nous amène à faire une considération de deux regards: – regard sur nous-mêmes, et qui fonde notre humilité; et – un regard sur Dieu, et qui fonde notre confiance à sa miséricorde divine.

Le regard sur nous-mêmes (c'est-à-dire sur l'homme) est celui qui nous permet de prendre conscience de nos fautes et de penser au salut du Père qui pardonne. C'est aussi un regard qui doit nous faire penser à ceux qui souffrent et qui ont besoin de nous. Pour eux, Jésus nous demande de faire l'aumône, c'est-à-dire de partager. Le partage nous tourne vers les autres par-delà les croise-



ments et les formalismes de la vie sociale. Le jeûne nous fait entrer en nous-mêmes non pas dans un repli égoïste, mais pour faire la vérité en notre cœur de croyants.

Quant au regard tourné vers Dieu, le prophète Joël le dit clairement dans la première lecture retenue lors de notre entrée en Carême: « Revenez à Yahvé votre Dieu car il est tendresse et pitié, lent à la colère et riche en grâce », c'est-à-dire en miséricorde, prêt à pardonner, à tout pardonner quand on lui demande sincèrement pardon. En nous tournant donc vers le Seigneur, dans notre prière, ayons pleinement à l'esprit qu'il est plein d'amour pour nous, et pour tous les hommes. Ainsi la réconciliation avec Lui n'est vraie que si nous nous réconcilions avec les hommes nos frères. Car celui qui dit: « J'aime Dieu et qu'il déteste son frère, c'est un menteur » et la vérité n'est pas en lui (1 Jn 4, 20).

Puisse notre regard sur Dieu, et sur nous-mêmes, être sans cesse un levier à une conversion et à une vie fraternelle authentique, et à même de nous permettre de vivre pleinement notre libération pascalle en Jésus Christ, et par Jésus-Christ.

Conscients que nous ne sommes pas seuls sur la route de la conversion, nous nous tournons, pour terminer, vers notre libérateur, avec ces quelques mots: « Seigneur Jésus porte notre regard le plus loin possible. Plonge-le au cœur du monde, de nos familles et de tous les projets de notre vie. Que nos yeux soient neufs pour rencontrer ton regard sur la croix; regard de compassion et d'amour. Dans notre prière, imprègne-nous tout entier de ton amour miséricordieux. Ainsi, par nos actes, nous refléterons ton regard. » Amen.

**SERVICE  
FUNEBRE  
EVOLENE**



**ORGANISATION COMPLETE DES OBSEQUES**

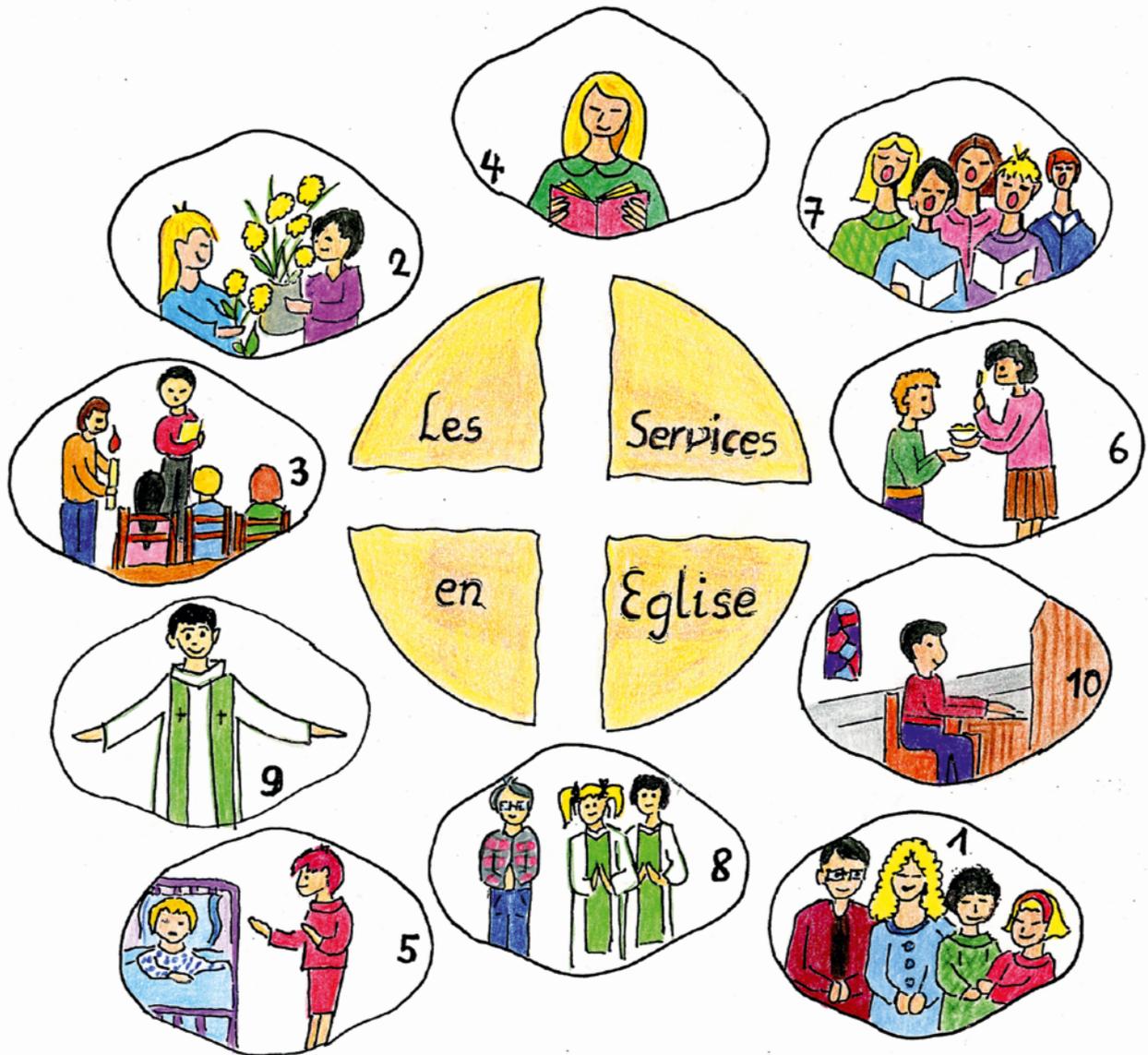
A VOTRE DISPOSITION 24H/24

**WANDA FOURNIER 079 366 64 30**

SERVICE FUNEBRE PATRICK QUARROZ 027 322 73 00

**WWW.SERVICEFUNEBRE.CH**

# ... Ensemble, travaillons en Eglise...



**Ecris le chiffre correspondant aux services en Eglise représentés par un dessin.**

- Agent pastoral et catéchistes
- Chœur des familles
- Prêtres
- Ministres de l'Eucharistie
- Décoratrices-Fleuristes

- Sacristain et servants de messe
- Lecteurs-Lectrices
- Bénévoles
- Organiste
- Parents et enfants

**ICI**  
votre annonce  
serait lue



**Famille  
Claude  
Masserey**

Fournitures liturgiques  
Cierges - Bougies - Lumignons  
Ch. St-Hubert 13 - 1950 Sion  
Tél. 027 322 55 32 - Natel 079 628 19 63  
Fax 027 323 63 62

Agence immobilière  
et touristique  
Location -  
Vente



Route Principale 60  
1984 Les Haudères  
**Véronique et Maurice Bracci-Maître**  
Tél. 027 283 22 24 - info@immo-tourisme.ch  
www.immo-tourisme.ch



Café - Bar - Restaurant  
1983 Evolène - Valais - Suisse  
027 283 12 02 - info@lataverneevolenarde.ch



Secteur

PAR LA RÉDACTION

PHOTO: DR

Le Mercredi des cendres est une journée de jeûne et d'abstinence qui marque notre entrée en Carême. Cette année elle aura lieu le mercredi 26 février 2020.

Vous pouvez vivre la messe avec imposition des cendres dans plusieurs de nos églises aux horaires suivants:

A 9h00 à Vex et Vernamiège

A 18h30 à Saint-Martin et Mase

A 19h30 à Evolène

A 20h00 à Hérémente

A 16h00 le 27 février au home

Bon Carême à chacun et chacun d'entre vous!



## Horaire des messes de février

|               | Samedi                                | Dimanche  | Mardi   | Mercredi                         | Jeudi | Vendredi   |
|---------------|---------------------------------------|---|---|----------------------------------|-------|--|
| Evolène       |                                       | 10h30 1 <sup>er</sup> , 2 <sup>e</sup> , 4 <sup>e</sup> | 18h30 1 <sup>er</sup> *<br>18h30 3 <sup>e</sup> | 19h30 4 <sup>e</sup> ****        |       |  |
| Les Haudères  |                                       | 10h30 3 <sup>e</sup>                                    | 18h30 2 <sup>e</sup> ***                        |                                  |       |  |
| La Forclaz    |                                       |   |   |                                  |       |  |
| La Sage       |                                       |   |   |                                  |       |  |
| Villa         |                                       |   |   |                                  |       |  |
| Hérémente     |                                       | 9h00  |   | 20h00 4 <sup>e</sup> ****        |       | 18h30 1 <sup>er</sup> *                                      |
| Euseigne      |                                       | 18h30 3 <sup>e</sup> , 4 <sup>e</sup>                   |   |                                  |       |  |
| Mâche         |                                       |   |   |                                  |       | 18h30 2 <sup>e</sup>   |
| Riod          |                                       |   |   |                                  |       | 18h30 3 <sup>e</sup>   |
| Les Collons   |                                       |   |   |                                  |       |  |
| Vex           | 18h30<br>18h30 2 <sup>e</sup> *       |   |   | 9h00<br>9h00 4 <sup>e</sup> **** |       |  |
| Home St-Sylve |                                       |   |   |                                  | 16h00 |  |
| Saint-Martin  | 18h30 3 <sup>e</sup> , 5 <sup>e</sup> | 10h00 1 <sup>er</sup> , 2 <sup>e</sup> , 4 <sup>e</sup> |   | ++ 18h30<br>18h30 4 <sup>e</sup> |       |  |
| Suen          |                                       |   |   |                                  |       | +++ 9h30<br>2 <sup>e</sup> , 3 <sup>e</sup> , 4 <sup>e</sup> |
| La Luette     |                                       | 18h30 1 <sup>er</sup> , 2 <sup>e</sup>                  |   |                                  |       | 9h30 1 <sup>er</sup>   |
| Eison         | 16h30 2 <sup>e</sup>                  |   | 18h30 2 <sup>e</sup>                            |                                  |       |  |
| Mase          | 18h30 1 <sup>er</sup>                 | 10h00 3 <sup>e</sup>                                    |   | 18h30 4 <sup>e</sup>             |       |  |
| Nax           | 18h30 4 <sup>e</sup>                  |   | + 18h30 3 <sup>e</sup> , 4 <sup>e</sup>         |                                  |       |  |
| Vernamiège    | 18h30 2 <sup>e</sup>                  |   | + 19h00 1 <sup>er</sup>                         | 9h00 4 <sup>e</sup>              |       |  |

\* Messe précédée d'un temps d'adoration  
 \*\* Messe suivie d'un Café-Rencontre  
 \*\*\* Messe précédée du chapelet à 18h10  
 \*\*\*\* Messe des Cendres

+ Messe précédée d'une demi-heure d'adoration  
 ++ Messe précédée d'une heure d'adoration  
 +++ Messe précédée du chapelet

**! Les vacances scolaires suppriment les messes de semaine de la rive gauche sauf le jeudi au home à 16h!**

JAB CH-1890 St-Maurice LAPOSTOLÉ

**L'ESSENTIEL**  
 Votre magazine paroissial